

ATTACHMENT B

Sample Take Ones (English/Chinese Version)

metro.net/silverline

Silver Line All-Door Boarding

Starting June 2016

Beginning June 26, 2016, Metro will be testing All-Door Boarding along the full Silver Line route, allowing for faster boarding and service. All passengers will be required to have a valid TAP card in order to ride the Silver Line.

Get a TAP card.

- > Online at taptogo.net
- > By calling 866.TAPTOGO
- > At over 400 vendor locations
- > At TAP vending machines

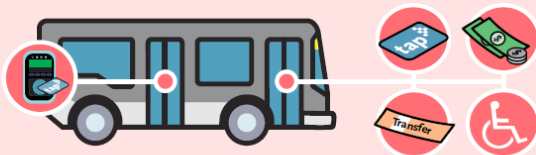
Board at any door.

If you have fare on your TAP card, board at the front or rear door. Tap the mobile validator inside the bus and wait for the green screen to verify that your card is valid.



Need to reload your TAP card?

To add fare to your card, board at the front door and ask to reload. You will be instructed to tap your card, insert money into the farebox, and tap your card again on the TAP dial. Any unused value will be saved for your next ride.



metro.net/silverline

Silver Line 前後門上車

2016年6月開始測試

由2016年6月26日起, Metro將在Silver Line全線測試前後門上車, 目的為加快上車速度和提升服務質素。乘客必需持有有效TAP卡才能乘搭Silver Line。

TAP卡購買方法:

- > 網上申請 taptogo.net
- > 電話服務熱線 866.827.8646
- > 超過400處零售地點
- > TAP卡售賣機

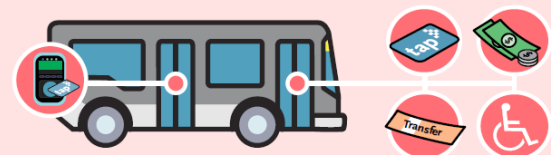
前後門上車:

如你的TAP卡存有足夠儲值, 請在前門或後門上車。請把卡片輕觸車內的TAP卡讀寫器, 並等候驗證。如卡片有效, 綠色螢幕將會顯示。



如何增值TAP卡?

如你的TAP卡沒有足夠儲值, 請由前門上車並要求增值。請依照指示把卡片輕觸TAP機, 然後把現金投入錢箱, 並把卡片再次輕觸TAP機。剩下的餘額將保存在卡片之內, 留待下次使用。



New Know Your Fare! Pamphlets

Tarifas de Silver Line

Tarifa base	Regular	Personas Mayores/ Discapitados/ Medicare
1-Viaje de ida	\$2.50	Horas pico: \$1.35 Horas no pico: 95¢
Transbordo de Metro a otra línea	75¢	25¢

CARGOS PREMIOS AL TRANSBORDAR A SILVER LINE

- > 1-Viaje: 75¢
- > Personas Mayores/Discapitados/Medicare
- > 1-Viaje: 60¢
- > Pase de 1-Día: Sin cobro
- > Pase de 7-Días: 75¢
- > Pase de 30-Días: 75¢
- > Pase reducido de 30-Días: Sin cobro
- > Pase de 30-Días con Zona 1: Sin cobro

PASE DE EZ TRANSIT

- > Pase de EZ transit: 75¢
- > Pase reducido de EZ transit: Sin cobro
- > Pase de EZ transit con Zona 1: Sin cobro

FOOTHILL TRANSIT PASS

- > Pase de 31-Días: \$1.25
- > Pase reducido de 31-Días: Sin cobro
- > Pase de 31-Días de Silver Streak: Sin cobro
- > Commuter Express 31-Días: Sin cobro


METROLINK


- > Tickets & Passes: 75¢

Al abordar, toque su tarjeta al sello de TAP adentro del autobús y lea la pantalla para más información.

Adelante


Su tarjeta tiene la tarifa válida y ha sido validada. ¡Disfrute su viaje!



Transfer


Stored Value
-\$2.50 + \$18.50
Autoloaded

Atención


Una pantalla que dice "Tap Again" quiere decir que el validador no leyó su tarjeta. Una pantalla que dice "Already Tapped" quiere decir que su tarjeta TAP tiene la tarifa válida y ha sido validada.



Tap Again



Already Tapped


Alerta

Por favor, consulte el operador del autobús para recibir asistencia.


Expired Card
As of 01/25/2016


Invalid Card




Out of Service


Reload

metro.net/silverline

Silver Line All-Door Boarding

Know your fare!

M Metro tap

Silver Line Fares

Base Fare	Regular	Senior/Disabled/ Medicare
1-Way Trip	\$2.50	Peak: \$1.35 Off-Peak: 95¢
Metro-to-Muni Transfer	75¢	25¢

PREMIUM CHARGES WHEN TRANSFERRING TO SILVER LINE

- > 1-Way: 75¢
- > Senior/Disabled/Medicare 1-Ride: 60¢
- > 1-Day Pass: No charge
- > 7-Day Pass: 75¢
- > 30-Day Pass: 75¢
- > Reduced 30-Day Pass: No charge
- > 30-Day Pass Zone 1: No charge

EZ TRANSIT PASS

- > EZ transit pass: 75¢
- > EZ transit pass Reduced: No charge
- > EZ transit pass Zone 1: No charge

FOOTHILL TRANSIT

- > 31-Day Pass: \$1.25
- > Reduced 31-Day Pass: No charge
- > Silver Streak 31-Day Pass: No charge
- > Commuter Express 31-Day: No charge


METROLINK


- > Tickets & Passes: 75¢

When boarding, tap the validator inside the bus and read the screen for more information.

Advance


Your TAP card has valid fare and has been validated. Enjoy the ride!



Transfer


Stored Value
-\$2.50 + \$18.50
Autoloaded

Attention


A "Tap Again" screen means the validator did not successfully read your card. An "Already Tapped" screen means your TAP card has valid fare and has been validated.



Tap Again



Already Tapped


Alert

Please see the bus operator for assistance.


Expired Card
As of 01/25/2016


Invalid Card




Out of Service


Reload

metro.net/silverline

Abordaje por todas las puertas en Silver Line

¡Aprenda su tarifa!

M Metro tap